

NBP

N a r o d o w y B a n k P o l s k i

Departament Statystyki / Department of Statistics

Informacja wstępna
Preliminary Information

nr
No.

1

Styczeń
January

2012

In all figures in Polish, the decimal separator is comma.

Charakterystyka wyników gospodarczych / Economic performance

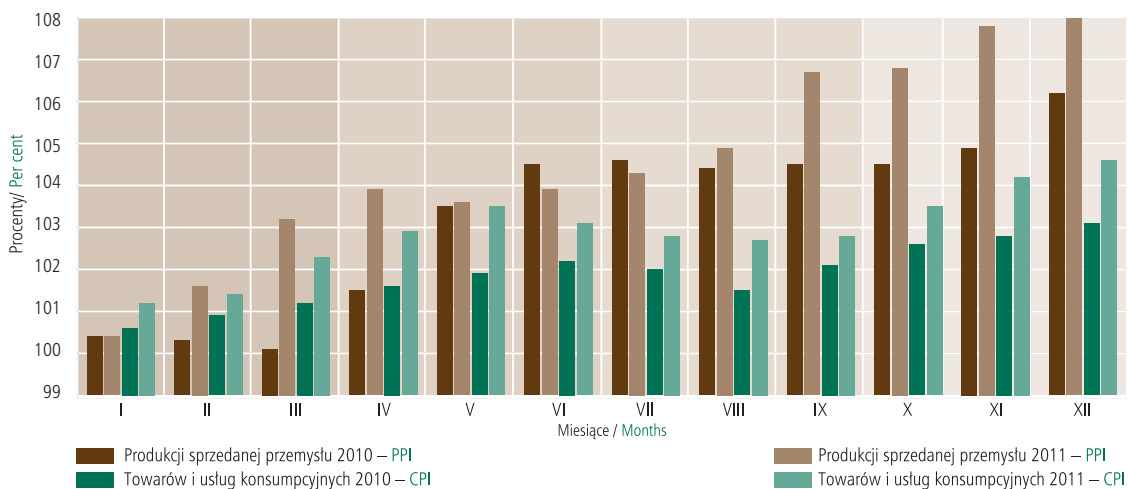
Lp./No.	Wyszczególnienie / Item	Jednostka / Unit	2010	2011					2011 ¹
				VI	IX	X	XI	XII	
1	Produkt krajowy brutto w cenach stałych (zmiana) / GDP, constant prices (change)	%	103,8	X	X	X	X	X	103,5
2	Produkt krajowy brutto w cenach bieżących / GDP, current prices	mld zł / PLN bn	1 415,4	X	X	X	X	X	1 496,3
3	Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych: / CPI:	%	102,6	X	X	X	X	104,3	102,3
	a) średnioroczny / yearly average	%	X	99,6	100,1	100,7	100,7	100,4	X
	b) poprzedni miesiąc = 100 / previous month = 100	%	X	99,6	100,1	100,7	100,7	100,4	X
	c) ten sam miesiąc poprzedniego roku = 100 / corresponding month of previous year = 100	%	.	104,2	103,9	104,3	104,8	104,6	.
4	Wskaźnik cen produkcji sprzedanej przemysłu / PPI	%	102,1	X	X	X	X	107,6	102,0
	a) średnioroczny / yearly average	%	X	100,3	101,7	100,1	100,9	100,3	X
	b) poprzedni miesiąc = 100 / previous month = 100	%	X	100,3	101,7	100,1	100,9	100,3	X
5	Stopa bezrobocia / Unemployment rate	%	12,4	11,9	11,8	11,8	12,1	12,5	9,9
6	Przeciętne wynagrodzenie miesięczne w sektorze przedsiębiorstw (brutto) / Average monthly employee earnings, corporate sector (gross)	zł / PLN	3 434,62	3 600,47	3 581,94	3 617,16	3 682,19	4 015,37	3 615,00
7	Produkcja sprzedana przemysłu w cenach stałych (poprzedni miesiąc = 100) / Industrial output, constant prices (previous month = 100)	%	X	101,0	112,6	97,6	100,5	95,1	X
8	Wynik budżetu państwa (nominalnie) / Central government receipts & expenditure (nominal value)	mln zł / PLN mn	-44 591,1	-20 222,2	-21 888,5	-22 470,4	-21 573,4	.	-40 200,0
9	Wartość obrotów na Giełdzie Papierów Wartościowych SA w Warszawie w ciągu miesiąca – wszystkie rynki ² / Monthly turnover of Warsaw Stock Exchange – all tiers ²	mln zł / PLN mn	X	22 179,76	21 714,58	20 287,94	19 785,09	15 084,51	X

¹ Zapis zawarty w ustawie budżetowej na 2011 r. i w uzasadnieniu do tej ustawy / According to the budgetary law for 2011 and in the substantiation of it.

² Według WGPW / Source: WSE.

Źródło: dane GUS, z wyjątkiem pkt. 9 / Source: excluding No. 9 – CSO.

Wskaźniki cen narastająco (XII poprzedniego roku = 100)
Price indices cumulative (December of previous year = 100)



Wskaźniki cen narastająco / Price indices cumulative

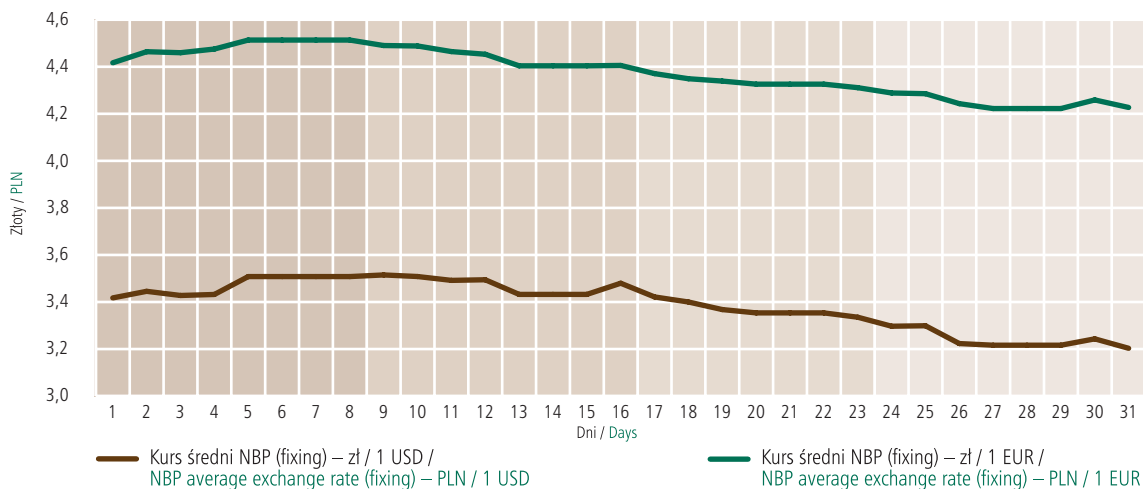
Wyszczególnienie / Item	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
Wskaźnik cen produkcji sprzedanej przemysłu 2010 Producer Price Index – PPI – 2010	100,4	100,3	100,1	101,5	103,5	104,5	104,6	104,4	104,5	104,5	104,9	106,2
Wskaźnik cen produkcji sprzedanej przemysłu 2011 Producer Price Index – PPI – 2011	100,4	101,6	103,2	103,9	103,6	103,9	104,3	104,9	106,7	106,8	107,8	108,1
Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych 2010 Consumer Price Index – CPI – 2010	100,6	100,9	101,2	101,6	101,9	102,2	102,0	101,5	102,1	102,6	102,8	103,1
Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych 2011 Consumer Price Index – CPI – 2011	101,2	101,4	102,3	102,9	103,5	103,1	102,8	102,7	102,8	103,5	104,2	104,6

Źródło: GUS / Source: CSO.

Wybrane informacje o systemie bankowym / Selected banking data

Wyszczególnienie / Item	Jednostka / Unit	XII 2010	III 2011	VI 2011	IX 2011	XII 2011	I 2012
Stopa referencyjna / Reference rate	%	3,50	3,75	4,50	4,50	4,50	4,50
Stopa lombardowa / Lombard rate	%	5,00	5,25	6,00	6,00	6,00	6,00
Stopa depozytowa / Deposit rate	%	2,00	2,25	3,00	3,00	3,00	3,00
Stopa redyskonta weksli / Rediscount rate	%	3,75	4,00	4,75	4,75	4,75	4,75
Stopa rezerw obowiązkowych od: / Reserve requirement:							
a) wkładów złotych / złoty deposits							
– płatnych na każde żądanie / demand	%	3,5	3,5	3,5	3,5	3,5	3,5
– terminowych / time	%	3,5	3,5	3,5	3,5	3,5	3,5
b) wkładów w walutach obcych (równowartość w złotych) / foreign currency deposits (złoty equivalent)							
– płatnych na każde żądanie / demand	%	3,5	3,5	3,5	3,5	3,5	3,5
– terminowych / time	%	3,5	3,5	3,5	3,5	3,5	3,5
c) środków uzyskanych z tytułu sprzedaży papierów wartościowych z udzielonym przyrzeczeniem odkupu (repo) / on repo operations	%	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Oprocentowanie środków rezerwy obowiązkowej / interest on reserve requirement	%	0,9 stopy redyskontowej weksli / 0,9 of the rediscount rate					
Kurs średni NBP (przeciętny w ciągu miesiąca) – zł/ 1 USD / NBP average exchange rate, PLN/ 1 USD (monthly average)	zł / PLN	3,0197	2,8688	2,7586	3,1429	3,3959	3,3884
Kurs średni NBP (przeciętny w ciągu miesiąca) – zł/1 EUR / NBP average exchange rate, PLN/1 EUR (monthly average)	zł / PLN	3,9959	4,0174	3,9695	4,3332	4,4766	4,3775

Kurs PLN do USD i EUR w grudniu 2011 r. /
 PLN exchange rates against USD & EUR in December 2011



Podaż pieniądza M3 i czynniki jego kreacji (MIF – Monetarne instytucje finansowe) /
 Broad money M3 and its counterparts (MFIs – Monetary financial institutions)

Wyszczególnienie / Item	Stan na / Balance		Zmiana / Movements	
	31.12.2011 ^{(a)Ⓢ}	31.01.2012 ^{(b)Ⓢ}	31.12.2011–31.01.2012	
	mln zł / PLN mn	mln zł / PLN mn	mln zł / PLN mn	%
A. Podaż pieniądza M3 / Money supply M3	881 502,8	874 213,8	-7 289,0	-0,8
1. Pieniądz gotówkowy w obiegu (bez kas banków) / Notes & coin in circulation (excluding vault cash)	101 846,6	98 709,7	-3 136,8	-3,1
2. Depozyty i inne zobowiązania ¹ / Deposits and other liabilities ¹	761 922,3	756 311,9	-5 610,4	-0,7
2.1. Gospodarstwa domowe / Households	478 017,6	486 250,0	8 232,4	1,7
2.2. Przedsiębiorstwa / Non-financial corporations	203 157,7	188 859,1	-14 298,6	-7,0
2.3. Pozostałe sektory ² / Other sectors ²	80 747,0	81 202,7	455,7	0,6
3. Pozostałe składniki M3 ³ / Other components of M3 ³	17 733,9	19 192,2	1 458,2	8,2
B. Aktywa zagraniczne netto / Foreign assets, net	140 521,7	134 483,3	-6 038,4	-4,3
C. Aktywa krajowe netto / Domestic assets, net	740 981,1	739 730,5	-1 250,6	-0,2
1. Należności ⁴ / Credit ⁴	880 828,7	878 697,4	-2 131,3	-0,2
1.1. Gospodarstwa domowe / Households	536 972,1	528 677,5	-8 294,7	-1,5
1.2. Przedsiębiorstwa / Non-financial corporations	261 357,1	264 506,1	3 149,0	1,2
1.3. Pozostałe sektory ² / Other sectors ²	82 499,5	85 513,8	3 014,3	3,7
2. Zadłużenie netto instytucji rządowych szczebla centralnego / Credit to the central government, net	121 627,2	123 827,3	2 200,1	1,8
3. Saldo pozostałych pozycji, netto / Other items, net	-261 474,9	-262 794,3	-1 319,4	-0,5
D. Kurs średni NBP, zł/1 EUR / NBP average exchange rate, PLN/1 EUR	4,4168	4,2270	-0,1898	-4,3
E. Kurs średni NBP, zł/1 USD / NBP average exchange rate, PLN/1 USD	3,4174	3,2032	-0,2142	-6,3

^a Dane bilansowe MIF (dla SKOK dane z listopada 2011 r.) / Data are based on MFIs' balance sheet (data on credit unions from November 2011).

^b Dane wstępne / Preliminary data.

^c Wartość aktywów zagranicznych netto w EUR na 31.01.2012 r. przyjęto według stanu z 31.12.2011 r. Wartość złotowa została przeliczona kursem z 31.01.2012 r. / For the value of net foreign assets in EUR as of 31.01.2012 the value as of 31.12.2011 was carried forward. The figure was translated into PLN with end-December PLN / EUR exchange rate.

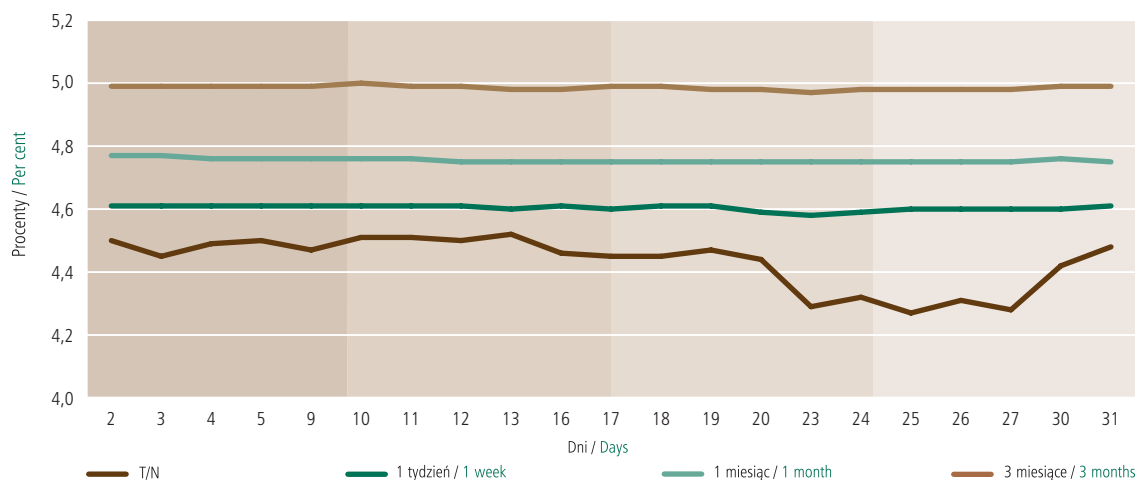
¹ Depozyty złotowe i walutowe: bieżące, terminowe (z terminem pierwotnym do 2 lat włącznie), zablokowane, z terminem wypowiedzenia do 3 miesięcy włącznie. Inne zobowiązania złotowe i walutowe, bieżące i terminowe (z terminem pierwotnym do 2 lat włącznie): kredyty i pożyczki otrzymane, zobowiązania z tytułu zabezpieczeń pieniężnych oraz inne zobowiązania. / Złoty and foreign currency deposits: overnights, with agreed maturity (up to 2 years), blocked, and redeemable at notice up to 3 months. Other złoty and foreign currency claims, demand and with agreed maturity (up to 2 years): loans and credits received, credit security placed, and other.

² Kategoria obejmuje: niemonetarne instytucje finansowe, instytucje niekomercyjne działające na rzecz gospodarstw domowych, instytucje samorządowe i fundusze ubezpieczeń społecznych. / Includes: non-monetary financial institution, non-profit institutions serving households, local government, social security funds.

³ W zakresie sektorów wskazanych w pkt A.2.: zobowiązania z tytułu sprzedanych papierów wartościowych z udzielonym przyrzeczeniem odkupu, dłużne papiery wartościowe wyemitowane na okres do 2 lat włącznie sprzedane sektorom wskazanym w pkt A.2. oraz wyemitowane jednostki uczestnictwa funduszy rynku pieniężnego sprzedane sektorom wskazanym w pkt A.2. / Item A.2. comprises: repurchase agreements, debt securities issued with an original maturity up to 2 years sold to sectors listed in A.2 as well as MMF shares issued and sold to sectors listed in A.2.

⁴ Kredyty i pożyczki, skupione wierzytelności, zrealizowane gwarancje i poręczenia, należności z tytułu zakupionych papierów wartościowych z otrzymanym przyrzeczeniem odkupu, dłużne papiery wartościowe, inne należności. Bez papierów wartościowych z prawem do kapitału i bez udziałów. / Loans and credits, debt purchased, guarantees realized, interest due not paid, repurchase agreements, debt securities, other claims. Excluding shares and other equity.

**Stopy procentowe na rynku międzybankowym (WIBOR) w styczniu 2012 r. /
Interbank interest rates (WIBOR) in January 2012**



Źródło: Reuters / Source: Reuters.

Średnie ważone oprocentowanie kredytów i depozytów / Average weighted interest on loans and deposits

Sektor / Section		Instrument / Instrument	2010	2011											
			XII	I	II	III	IV	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
depozyty złotowe / złoty denominated deposits	gospodarstw domowych / households	rachunki bieżące / checking accounts	1,7	1,7	1,7	1,7	1,7	1,8	1,8	1,8	1,9	1,9	1,9	1,9	
		terminowe ogółem dla nowych umów / total new businesses with agreed maturity	3,6	3,6	3,7	3,8	3,8	4,1	4,2	4,3	4,4	4,5	4,6	4,7	
	przedsiębiorstw / non-financial corporations	rachunki bieżące / checking accounts	1,5	1,5	1,6	1,7	1,8	2,0	2,1	2,1	2,1	1,9	2,0	1,9	
		terminowe ogółem dla nowych umów / total new businesses with agreed maturity	3,1	3,0	3,2	3,4	3,5	4,0	4,1	4,2	4,3	4,2	4,4	4,3	
należności złotowe od / złoty denominated liabilities of	gospodarstw domowych / households	w rachunku bieżącym / in the current account	12,3	12,3	12,4	12,4	12,4	12,7	12,7	12,8	12,8	12,8	12,9	12,7	
		nowe umowy na cele konsumpcyjne / new consumer loans	14,9	15,1	15,6	15,5	15,4	15,9	15,7	15,6	15,1	15,6	15,2	15,2	
		nowe umowy na cele mieszkaniowe / new housing loans	6,1	6,1	6,2	6,4	6,4	6,6	6,8	6,7	6,8	6,8	6,9	7,0	
	przedsiębiorstw / non-financial corporations	w rachunku bieżącym / in the current account	5,9	5,9	6,1	6,1	6,2	6,5	6,6	6,6	6,6	6,6	6,7	6,6	
nowe umowy ogółem bez rachunków bieżących / total new businesses in the current account		5,9	6,5	6,6	6,1	6,5	6,6	6,6	6,7	6,6	6,6	7,5	6,6		

**Pieniądz rezerwowy Narodowego Banku Polskiego i czynniki jego kreacji /
Reserve money of the National Bank of Poland and counterparts**

Wyszczególnienie / Item	Stan na / Balance		Zmiana / Movements	
	31.12.2011	31.01.2012	31.12.2011–31.01.2012	
	mln zł / PLN mn	mln zł / PLN mn	mln zł / PLN mn	%
I. Aktywa zagraniczne netto / Foreign assets net	317 376,8	302 281,6	-15 095,3	-4,8
1. Oficjalne aktywa rezerwowe / Official reserve assets	334 447,2	321 341,8	-13 105,4	-3,9
1a. w mln EUR / in EUR million	75 721,6	76 021,2	299,6	0,4
II. Kredyt refinansowy / Refinancing credit	356,4	356,4	0,0	0,0
1. Kredyt redyskontowy / Bills rediscounted	0,0	0,0	0,0	-
2. Kredyt lombardowy / Lombard loans	0,0	0,0	0,0	-
3. Kredyt na realizację programów postępowania naprawczego / Loans for rehabilitation proceeding	0,0	0,0	0,0	-
4. Kredyt na inwestycje centralne / Central investment projects	356,4	356,4	0,0	0,0
5. Kredyt inny / Other	0,0	0,0	0,0	-
6. Kredyty niespłacone w terminie / Past due loans	0,0	0,0	0,0	-
III. Operacje otwartego rynku (netto) / Open market operations (net)	-93 430,7	-89 283,3	4 147,4	-4,4
1. Kredyt aukcyjny / Credit	0,0	0,0	0,0	-
2. Lokaty aukcyjne / Deposits	0,0	0,0	0,0	-
3. Bony pieniężne NBP / NBP bills	-93 430,7	-89 283,3	4 147,4	4,4
IV. Zadłużenie netto instytucji rządowych szczebla centralnego / Credit to central government (net)	-19 435,4	-21 446,5	-2 011,2	-10,3
V. Saldo pozostałych pozycji (netto) / Other items (net)	-66 737,9	-53 504,2	13 233,7	19,8
VI. Pieniądz rezerwowy banku centralnego / Reserve money	138 129,2	138 403,9	274,7	0,2
1. Pieniądz gotówkowy w obiegu (z kasami banków) / Cash in circulation (including bank's vaults)	111 845,3	108 023,1	-3 822,2	-3,4
2. Rachunki bieżące banków / Current accounts	26 131,2	30 215,1	4 083,9	15,6
3. Rachunki rezerw obowiązkowych / Required reserves	152,7	165,8	13,1	8,6

Przetargi na bony skarbowe (rynek pierwotny) organizowane przez NBP / Treasury bill tenders (primary market) organized by NBP

Wyszczególnienie / Item	Jednostka / Unit	2011												2012	
		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I	
Liczba przetargów w ciągu miesiąca / Number of tenders during month		3	4	4	4	4	0	0	0	0	0	0	0	0	2
Wartość bonów zaofiarowanych do sprzedaży (w cenach nominalnych) / Nominal value of bills offered for sale	mln zł / PLN mn	4 700,00	6 300,00	4 200,00	3 800,00	3 200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	6 000,00
Popyt zgłoszony przez oferentów (w cenach nominalnych) / Nominal value of bids	mln zł / PLN mn	10 303,34	11 074,72	15 411,19	8 282,68	11 965,50	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	12 876,40
Sprzedaż bonów (w cenach nominalnych) / Nominal value of bills sold	mln zł / PLN mn	3 961,20	5 793,45	3 667,99	2 811,95	2 512,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5 811,32
Średni ważony zysk z kupionych bonów / Yield on bills purchased, weighted average	%	4,18	4,43	4,48	4,55	4,57	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4,51

Operacje otwartego rynku / Open market operations

Wyszczególnienie / Item	Jednostka / Unit	2011												2012	
		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	I	
Przetargi na bony pieniężne NBP / Tenders for NBP money – market bills	mln zł / PLN mn														
– liczba przetargów / number of tenders		6	5	5	8	6	7	7	5	8	6	6	10	6	
– wartość bonów sprzedanych / value of bills sold		367 552,9	360 601,9	386 155,8	494 486,0	399 161,8	417 426,1	516 807,1	416 001,4	493 052,9	393 966,7	391 850,8	464 241,1	377 790,5	

Bilans płatniczy RP (w mln EUR) / Poland: balance of payments (in EUR million)

Wyszczególnienie / Item	Dane skumulowane / 12-month cumulated figures		XII		VI		IX		X		XI		XII	
	I 2010– XII 2010	I 2011– XII 2011*	2009	2010*	2010	2011*	2010	2011*	2010	2011*	2010	2011*	2010	2011*
A. Rachunek bieżący / Current account	-16 495	-15 220	-1 371	-1 922	-1 184	-2 023	-1 567	-1 346	-1 678	-1 546	-2 697	-1 113	-1 922	-1 337
Towary: saldo / Trade balance	-8 899	-10 303	-628	-1 313	-519	-1 203	-529	-387	-754	-671	-1 280	-811	-1 313	-1 076
Usługi: saldo / Services: net	2 341	4 855	319	257	309	649	129	326	146	436	198	451	257	463
Dochody: saldo / Income: net	-12 786	-13 869	-909	-1 035	-1 141	-1 599	-1 109	-1 180	-1 225	-1 179	-1 197	-1 045	-1 035	-884
Transferzy bieżące: saldo / Current transfers: net	2 849	4 097	-153	169	167	130	-58	-105	155	-132	-418	292	169	160
B. Rachunek kapitałowy i finansowy / Capital and financial account	34 946	26 429	500	-347	1 482	2 966	4 184	1 175	3 307	1 703	2 853	-312	-347	4 025
Rachunek kapitałowy / Capital account	6 445	8 033	683	1 446	289	486	294	281	1 280	1 270	112	137	1 446	2 115
Rachunek finansowy / Financial account	28 501	18 396	-183	-1 793	1 193	2 480	3 890	894	2 027	433	2 741	-449	-1 793	1 910
Investycje bezpośrednie: saldo / Direct investment: net	2 598	5 837	471	-941	-499	-1 077	-33	2 027	2 029	733	-1 203	246	-941	417
Polskie inwestycje bezpośrednie za granicą / Polish direct investment abroad	-4 138	-4 092	-387	-1 559	-534	-1 057	-975	-367	41	-594	-321	-281	-1 559	548
Zagraniczne inwestycje bezpośrednie w kraju / Foreign direct investment in Poland	6 736	9 929	858	618	35	-20	942	2 394	1 988	1 327	-882	527	618	-131
Investycje portfelowe: saldo / Portfolio investment: net	19 151	11 435	190	1 829	925	2 642	1 017	497	-451	4	739	424	1 829	489
Polskie inwestycje portfelowe za granicą (aktywa) / Polish portfolio investment abroad (assets)	-784	427	-156	-359	58	-89	-97	113	-68	27	150	200	-359	245
Zagraniczne inwestycje portfelowe w kraju (pasywa) / Foreign portfolio investment in Poland (liabilities)	19 935	11 008	346	2 188	867	2 731	1 114	384	-383	-23	589	224	2 188	244
Pozostałe inwestycje: saldo / Other investment: net	7 081	1 581	-835	-2 513	721	928	3 100	-1 451	507	-305	3 239	-1 125	-2 513	1 046
Polskie należności za granicą (aktywa) / Polish assets	-2 976	-2 324	817	-1 724	238	-73	809	-826	-208	-426	432	-840	-1 724	1 073
Polskie zobowiązania wobec zagranicy (pasywa) / Polish liabilities	10 057	3 905	-1 652	-789	483	1 001	2 291	-625	715	121	2 807	-285	-789	-27
Pochodne instrumenty finansowe: saldo / Financial derivatives: net	-329	-457	-9	-168	46	-13	-194	-179	-58	1	-34	6	-168	-42
C. Saldo błędów i opuszczeń / Net errors and omissions	-6 987	-6 579	-1 238	-1 213	-932	448	-999	-810	-1 089	-349	-427	559	-1 213	-1 267
D. Pozycje finansujące / Financing of overall balance	11 464	4 630	-2 109	-3 482	-634	1 391	1 618	-981	540	-192	-271	-866	-3 482	1 421
Oficjalne aktywa rezerwowe / Official reserve assets	-11 464	-4 630	2 109	3 482	634	-1 391	-1 618	981	-540	192	271	866	3 482	-1 421

* Dane wstępne. / Preliminary data.

Eksport i import towarów w ujęciu bilansu płatniczego w 2010 i 2011 / Export and import of goods in 2010 & 2011

Wyszczególnienie / Item	Jednostka / Unit	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
Eksport / Exports – 2010*	mln EUR / EUR mn	8 727	9 380	10 831	10 325	10 252	10 893	10 322	9 913	11 640	11 528	11 173	10 087
Eksport / Exports – 2011*	mln EUR / EUR mn	10 561	11 034	12 185	11 484	12 104	11 680	10 821	11 308	12 216	12 061	11 931	10 596
Import / Imports – 2010*	mln EUR / EUR mn	8 927	9 830	11 636	10 759	10 921	11 412	11 118	11 063	12 169	12 282	12 453	11 400
Import / Imports – 2011*	mln EUR / EUR mn	11 065	11 736	12 872	12 488	13 036	12 883	12 111	12 344	12 603	12 732	12 742	11 672

* Dane wstępne. / Preliminary data.

Wydał: Narodowy Bank Polski, Departament Edukacji i Wydawnictw, 00-919 Warszawa, ul. Świętokrzyska 11/21, telefon 22 653 23 35, fax 22 653 13 21 /
Published by: National Bank of Poland, Education and Publishing Department, 00-919 Warszawa, ul. Świętokrzyska 11/21, phone (+48) 22 653 23 35,
fax (+48) 22 653 13 21.

www.nbp.pl